

## G. L. SHKLOVSKILLE

Hyvä Grigori Lvovitsh! Sain juuri tietää, että kansainvälinen kongressi on siirretty pidettäväksi Pariisissa elokuun 9 p:nä *uutta* lukua<sup>316</sup>. Toivottavasti matkustatte?— ja *hyvissä ajoin*, valmistautuaksenne Pariisissa (Kamski oli valtuuskunnan mukana Brysselissä<sup>317</sup> ja kerroo Teille kaiken). Vastatkaa heti. Vieläkin tärkeämpi on kysymys Samoilovin matkustamisesta. Voiko hän matkustaa? On hyvin mahdollista, ettei Venäjältä ehdi kukaan Valtakunnanduuman jäsenistä. Sen tähden Samoilovin on ehdottomasti matkustettava. Mieluummin järjestäkää niin, että Te matkustatte yhdessä hänen kanssaan. Hänet voidaan sijoittaa (jos terveyden hoitaminen sitä vaatii) Pariisin lähettyville (niin että olisi puhelin) täyshoitolaan (tai parantolaankin) maaseudulle 1/2 tunnin tai suunnilleen niin pitkän rautatiematkan päähän. Hän joutuu menemään Pariisiin kaksi, korkeintaan kolme kertaa 3—4 tunniksi kerrallaan (tai ehkä lyhyemmäksikin aikaa), joten terveyden hoitamisen kannalta se lienee järjestettävissä. On vain etukäteen harkittava ja otettava kirjeyhteys. (Me emme matkusta; Kansainvälisessä sosialistisessa toimistossa tulee olemaan Litvinov tai Kamski)— kirjoittakaa tohtori Wladimirskylle (rue Baillon. 10. Paris), hän neuvoo.

Pyydän hartaasti tekemään kaikkenne valmistellaksenne ja järjestääksenne kaiken tämän mahdollisimman huolellisesti. Jos kuitenkin Samoilovin matkustaminen on *aivan* mahdotonta, sähköttäkää minulle heti (osoite: Uljanow. Poronin) „nievozmozno” \*. Jos päinvastoin Samoilovin matka käy päinsä ja Te otatte järjestääksenne kaiken, sähköttäkää „jedet” (=Samoilov matkustaa) taikka „jedem” (=sekä Te että Samoilov matkustatte). *Tarvitsen välttä-*

\* — „mahdotonta”. *Toim.*

*mättä* sähköitse lähetetyn vastauksen (helpostihan arvaatte miksi <sup>318</sup>). Sen lisäksi kirjoittakaa heti.

Terveisiä Feodor Nikititshille ja perheellenne.

Teidän V. I.

P. S. Ehkä — jos sota syttyy — tulette saamaan kirjeitä ja rahaa minua varten. Toivottavasti järjestämme sitten niiden säännöllisen toimittamisen perille. Jos joudun matkustamaan pois, sähkötän teille.

Absender: Wl. Uljanow. Poronin (Galizien).

*Kirjottettu heinäkuun 31 pnä 1914  
Lähetetty Poroninista Berniin*

*Julkaistu ensi kerran v. 1930  
XIII Lenin-kokoelmassa*

*Julkaistaan käsikirjotuksen mukaan*

---